



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

DECRET

privind rechemarea domnului Victor SOROCEAN
din funcția de Ambasador Extraordinar și Plenipotențiar
al Republicii Moldova în Republica Belarus, precum și de Reprezentant
Permanent și Plenipotențiar al Republicii Moldova pe lângă
organele statutare și alte organe ale Comunității Statelor Independente

În temeiul art. 86 alin. (2) din Constituția Republicii Moldova și al art. 10 alin. (6) din Legea cu privire la serviciul diplomatic,

Președintele Republicii Moldova d e c r e t e a z ă:

Art.1. - Domnul Victor SOROCEAN se recheamă din funcția de Ambasador Extraordinar și Plenipotențiar al Republicii Moldova în Republica Belarus, precum și de Reprezentant Permanent și Plenipotențiar al Republicii Moldova pe lângă organele statutare și alte organe ale Comunității Statelor Independente.

Art.2. - Prezentul decret intră în vigoare la data publicării.

PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA



MAIA ȘANDU

În temeiul art. 94 alin. (2) din
Constituția Republicii Moldova,
contrasemnăm acest decret.

PRIM-MINISTRU

NATALIA GAVRILIȚA

Chișinău, 25 august 2021.
Nr. 135-IX.



Перевод

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

У К А З

об отзыве Чрезвычайного и Полномочного Посла
Республики Молдова в Республике Беларусь, а также Постоянного
и Полномочного Представителя Республики Молдова при уставных
и других органах Содружества Независимых Государств
господина Виктора СОРОЧАНА

На основании части (2) статьи 86 Конституции Республики Молдова
и части (6) статьи 10 Закона о дипломатической службе

Президент Республики Молдова п о с т а н о в л я е т:

Ст. 1. - Отозвать Чрезвычайного и Полномочного Посла Республики
Молдова в Республике Беларусь, а также Постоянного и Полномочного
Представителя Республики Молдова при уставных и других органах
Содружества Независимых Государств господина Виктора СОРОЧАНА.

Ст. 2. - Настоящий указ вступает в силу со дня опубликования.

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА



МАИЯ САНДУ

На основании части (2) статьи 94
Конституции Республики Молдова
контрассигную данный указ.

ПРЕМЬЕР-МИНИСТР
НАТАЛЬЯ ГАВРИЛИЦА